



Tłumacz – installation manual for Platan Libra PBX

Update: 08.05.2012

Adres:
Ul. Łany 33/3
30-385 Kraków
Małopolska, Poland

NIP 945-205-17-91
REGON, KRS 120217100, 0000252856
Tel. (012) 623-00-41
biuro@96volt.com

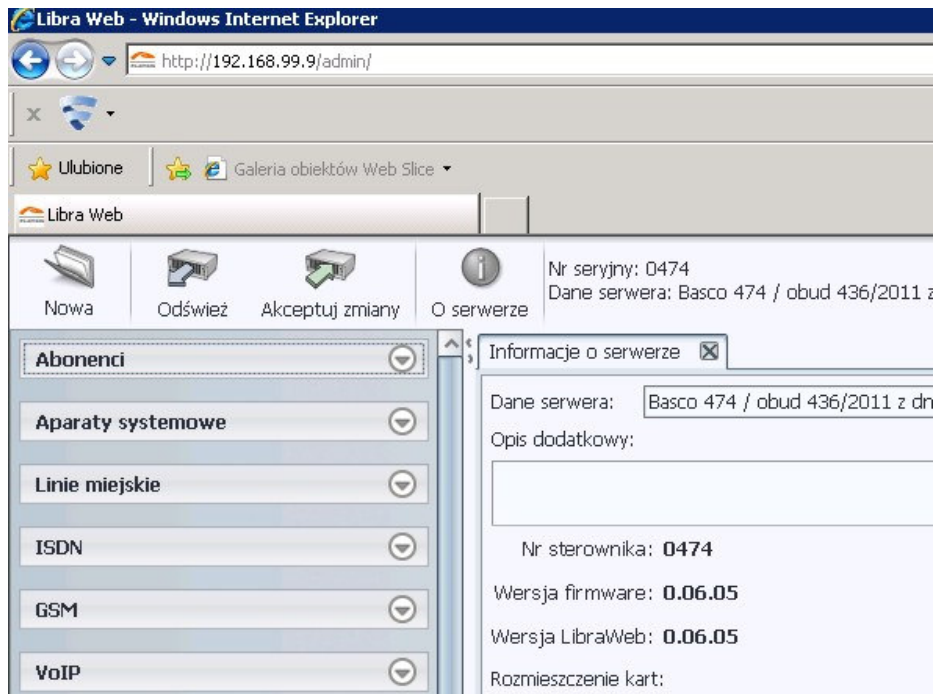
Bank:
Multi Bank S.A.
24 1140 2017 0000 4302 0531 3053
<http://www.96volt.com>

96 Volt Tlumacz application provides an interface between **Platan** telecommunications systems (PBX) and PMS (Property Management Software) **Micros Fidelio** and **Micros Opera**. The application allows for:

- Automatic charging of hotel guest account for phone calls made
- Activation and deactivation of hotel room telephone depending of guest check in and check out
- Wake up service at a given time and date
- Room status information relay (for example room clean/needs cleaning) to hotel system

Hardware and software requirements.

1. Standalone computer PC with RS-232 port COM (for communication with Micros Fidelio/Opera interface).
2. Required software:
 - Windows XP/Vista/7
 - Microsoft .NET Framework wersja 2.0
 - Microsoft SQL Server Express 2005
 - Microsoft SQL Server Management Studio Express
3. Platan Libra PBX should have firmware at least: **0.06.08**



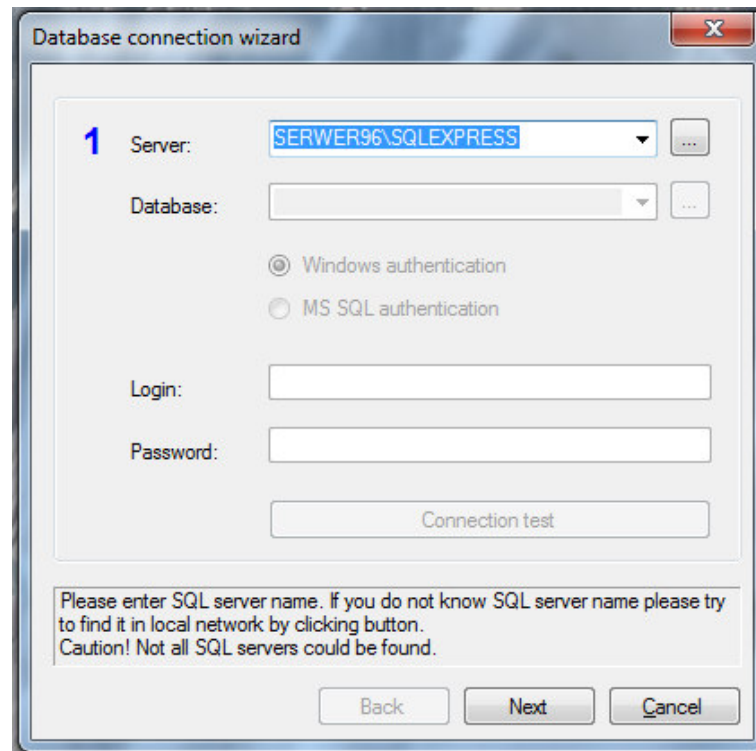
Adres:
Ul. Łany 33/3
30-385 Kraków
Małopolska, Poland

NIP 945-205-17-91
REGON, KRS 120217100, 0000252856
Tel. (012) 623-00-41
biuro@96volt.com

Bank:
Multi Bank S.A.
24 1140 2017 0000 4302 0531 3053
<http://www.96volt.com>

Tlumacz step-by-step installation.

1. Download and install Microsoft SQL Server Express 2005:
<http://www.microsoft.com/en-us/download/details.aspx?id=15291>
2. Download and install Microsoft Management Studio Express:
<http://www.microsoft.com/en-us/download/details.aspx?id=8961>
3. Download and install **Libra Hotel Test**:
<http://download.96volt.com/Platan/Setup-LibraHotel-1.00.01.exe>
4. Install **Tlumacz** application by running Tlumacz-setup.exe
5. Create shortcut to **Tlumacz** application in Autostart Folder (menu Start).
6. Run **Tlumacz** application by clicking shortcut on the desktop.
7. Create new database for **Tlumacz** application and setup database connection by entering necessary information:
 - Server name
 - Database name (create new database)
 - Select Windows authentication or MS SQL authentication
 - Login and password (in case of MS SQL authentication)

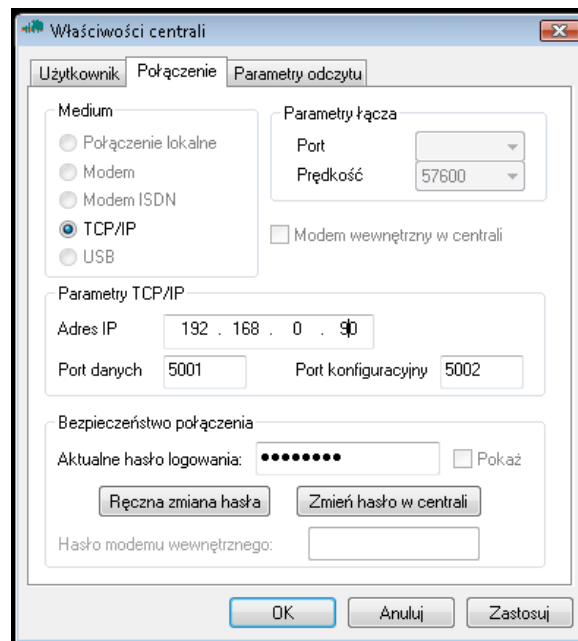
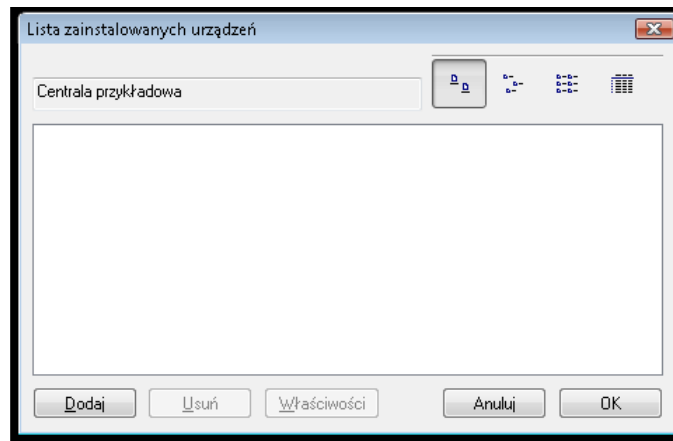
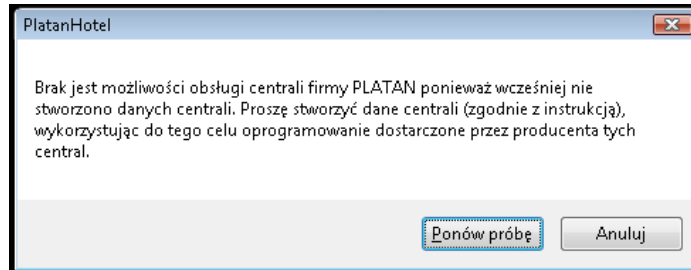


Adres:
Ul. Łany 33/3
30-385 Kraków
Małopolska, Poland

NIP 945-205-17-91
REGON, KRS 120217100, 0000252856
Tel. (012) 623-00-41
biuro@96volt.com

Bank:
Multi Bank S.A.
24 1140 2017 0000 4302 0531 3053
<http://www.96volt.com>

8. When **Tlumacz** application starts first time it is necessary to setup connection with Platan Libra PBX. Click **"Ponow probe"** button in **PlatanHotel** window, then **"Dodaj"** in next window and setup Platan Libra PBX IP address.



Adres:
Ul. Łany 33/3
30-385 Kraków
Małopolska, Poland

NIP 945-205-17-91
REGON, KRS 120217100, 0000252856
Tel. (012) 623-00-41
biuro@96volt.com

Bank:
Multi Bank S.A.
24 1140 2017 0000 4302 0531 3053
<http://www.96volt.com>



9. It is possible to change connection parameters to Platan Libra PBX anytime by using option Configuration -> PBX settings.
10. Register application using option Application -> Register (**skip this step for demo**).
11. Prepare RS-232 connection with Micros Fidelio/Opera interface.
12. Enter into application settings (Configuration -> Settings) and setup (login: ADMIN; password: 9VOLT6):
 - Log files folder
 - Features (check-in/check-out, wakeup calls, charging, room status)
 - FIAS interface – communication parameters
 - Room status – FIAS code for dirty and clean room
13. Restart **Tlumacz** application to apply new settings.

Adres:
Ul. Łany 33/3
30-385 Kraków
Małopolska, Poland

NIP 945-205-17-91
REGON, KRS 120217100, 0000252856
Tel. (012) 623-00-41
biuro@96volt.com

Bank:
Multi Bank S.A.
24 1140 2017 0000 4302 0531 3053
<http://www.96volt.com>

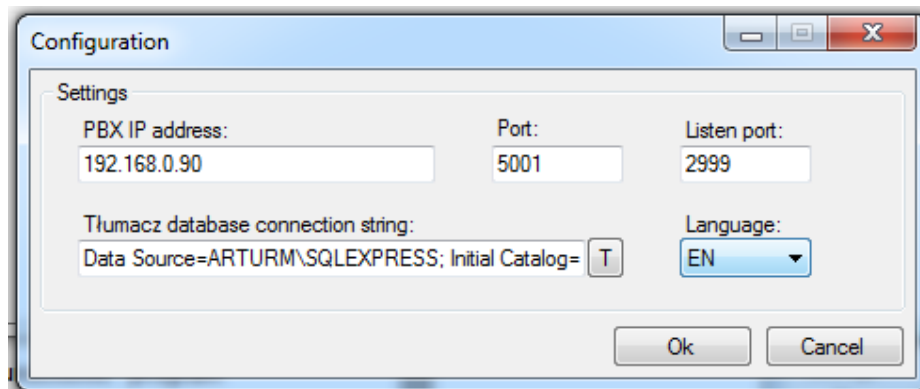
Tlumacz PCTI Server and Tlumacz PCTI Client step-by-step installation.

Tlumacz PCTI Server and **Tlumacz PCTI Client** are applications which provide information about incoming calls (incoming phone number, guest name and language). **Tlumacz PCTI Client** should be installed on each reception computer, where this information should be available.

Before installation of **Tlumacz PCTI Server** and **Tlumacz PCTI Client** make sure that **Tlumacz** application works correctly.

Tlumacz PCTI Server

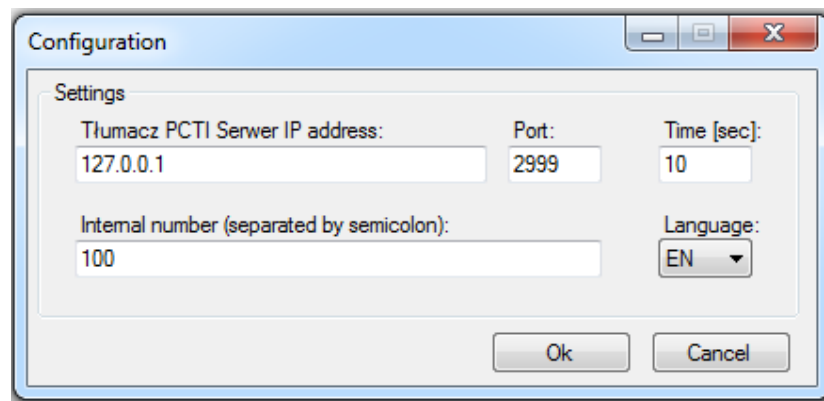
1. Extract folder Server and run **ServerPCTI.exe**. This application should be located on the same computer as **Tlumacz** application.
2. Enter into application settings (Configuration -> Settings) and setup (login: ADMIN; password: 9VOLT6):
 - PBX IP address
 - PBX port
 - Listen port (this port is used for communication with **Tlumacz PCTI Client**)
 - Connection string do **Tlumacz** database (this value could be copied & pasted from Tlumacz.config file)
 - Language



3. Save settings and restart application. After that, application should connect with Platan Libra PBX.
4. Create shortcut to application in Autostart Folder (menu Start).

Tlumacz PCTI Client

1. Extract folder Klient and run **KlientPCTI.exe**. **Tlumacz PCTI Client** should be installed on each reception computer, where information about incoming calls should be available.
2. Enter into application settings (Configuration -> Settings) and setup (login: ADMIN; password: 9VOLT6):
 - Computer address IP where **Tlumacz PCTI Server** is running
 - Listen port of **Tlumacz PCTI Server**
 - Time for which information about incoming call will be displayed
 - Internal number – destination internal phone number for which information about incoming call will be displayed. If this information have to be available for more than one internal number it is required to use semicolon, example: **100;101**
 - Language



3. Save settings and restart application. After that, application should connect to **Tlumacz PCTI Server**.
4. Create shortcut to application in Autostart Folder (menu Start).
5. Information about incoming phone call:

